

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving  
- PWGSC  
1550 Avenue d'Estimauville  
1550 D'Estimauville Avenue  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
TPSGC - PWGSC  
601 - 1550 Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

<b>Title - Sujet</b> MDN - Tableaux électr. extérieurs	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W0106-14W741/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W0106-14W741	<b>Date</b> 2015-02-17
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$QCW-028-16336	
<b>File No. - N° de dossier</b> QCW-4-37266 (028)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2015-03-31</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Simoneau, Steve	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> qcw028
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (418) 649-2816 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 648-2209
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE GARNISONS DE MONTREAL, VALCARTIER ET ST-JEAN-SUR-LE RICHELIEU	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0106-14W741/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0106-14W741

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

QCW-4-37266

Buyer ID - Id de l'acheteur

qcw028

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

Page left blank on purpose

Solicitation No. - N° de l'invitation

W7701-14W741/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W7701-14-W741

Amd. No. - N° de la modif.

Mod 001

File No. - N° du dossier

QCW-4-37188

Buyer ID - Id de l'acheteur

qcw026

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Title : **EXTERNAL DISPLAY BILLBOARDS (LED)**

Included in the present amendment :

1. Amendment no 1
- 

#### AMENDMENT no 1

1. **Part 6 – 6.12 - For Montreal**

DELETE:

Upon the arrival of the delivery,

Lorsque le livreur arrivera à la Guérite de Montréal, il devra indiquer qu'il a un rendez-vous avec le comptoir de service de l'Escadron des Transmissions et demander que la Guérite nous contacte au 4989.

INSERT:

When the driver arrives at the main gate of Montreal Garrison, he will indicate that he has an appointment with the service desk of Signals Squadron and ask the gatekeeper to contact extension 4989.

---

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.